

# PANORAMA MUNDIAL

## *Sumario*

No. 94/Viernes 13 de mayo de 2011/ “Año 53 de la Revolución”

### DE LA PRENSA

- [¿Dónde radica la fuerza del Partido Comunista de China? \(Diario del Pueblo\)](#).
- [Una historia olvidada en la Zona Cero. \(Rebelión\)](#).

### DE CUBA

- [Sesiona en Mérida XII Reunión Interparlamentaria Cuba-México NOTIMEX](#).
- [Responde Alarcón nuevas preguntas de la agencia NOTIMEX](#).
- [Aluden al artículo de Granma \*Cuba desprecia la mentira\* ANSA/XIN/REU](#).
- [Arremete contra nuestro país el nuevo informe emitido por AI EFE](#).
- [Al denuncia injusticias y abusos en la BNG, Afganistán y cárceles de EE.UU. incluyendo el caso de Gerardo EFE](#).
- [EE.UU. evalúa visita de familiares a presos de la BNG NOTIMEX](#).
- [Concluye hoy IX Congreso de Anestesiología, Reanimación y Dolor XINHUA](#).
- [Aplican tratamiento con creatina a enfermos de ataxia REUTERS](#).
- [Funcionarios cubanos participan en reunión de ministros latinoamericanos sobre energía PL](#).
- [Dos empresas españolas coproducirán películas con Cuba EFE](#).
- [Pintor y escultor italiano expone en La Habana XINHUA](#).

### DEL MUNDO

- [Enviada de UNICEF y Cooperación española, optimistas por evolución de Haití EFE](#).
- [“El Sí se impone en Ecuador con el 66 % de los votos escrutados”. EFE](#)
- [Comienzan actos del Bicentenario en Paraguay EFE](#).
- [Chávez sigue siendo el dirigente más popular en Venezuela, aprecia sondeo ANSA](#).
- [Avanzan preparativos de la IV Conferencia de la ONU sobre Desarrollo Sostenible PL](#).
- [No logra la UE un acuerdo relativo a pruebas de resistencia a las centrales nucleares EFE](#).
- [Grecia no necesita reestructuración de deuda, dice el FMI, sino privatizar aún más AFP](#).
- [Mayoría en la UE a favor de retocar bases para impedir la inmigración ilegal DPA](#).
- [Oposición libia abrirá una oficina en Londres. DPA](#)
- [Muestra la televisión libia imágenes de Gadafi y afirma que son actuales EFE](#).
- [Convoca oposición siria una jornada de protestas para hoy AFP](#).
- [China pide que no se interfiera en el conflicto interno de Siria EFE](#).
- [Preparados los palestinos para la independencia, dice dirigente de Al Fatah EFE](#).
- [Moscú puntualiza su posición acerca del asesinato de Bin Laden y las acciones relacionadas con Gadafi XINHUA](#).
- [Muerte de Osama reanuda debate referente a la retirada de EE.UU. de Afganistán AFP](#).

Diario del Pueblo (Versión digital)

10 de mayo de 2011

CHINA

**¿DÓNDE RADICA LA FUERZA DEL PARTIDO  
COMUNISTA DE CHINA?**

¿Qué elementos han permitido al Partido Comunista de China (PCCh) liderar a su pueblo hasta conseguir la liberación y la independencia nacionales? ¿Qué determina el apoyo sincero del pueblo chino a su partido, el PCCh?

La respuesta es simple y clara: el PCCh ha persistido en sus más caros ideales y credo, que responden a presupuestos realistas y científicos, y han sido fundamentales para despertar y sostener la unidad del pueblo chino. Éste, a su vez, confía firmemente en el PCCh, un gran partido marxista-leninista que ha librado una lucha a brazo partido por mantenerse fiel a su más noble principio político: servir de todo corazón al pueblo y trabajar por la nación china.

El credo popular ha sido la fuerza motriz que ha impulsado el desarrollo de la nación china y su civilización, así como la fuente de vitalidad que ha alimentado la prosperidad nacional. Ha sido asimismo la base que ha permitido al PCCh ganar la confianza de su pueblo y el respeto del mundo, en 90 años de lucha.

¿Qué significa credo popular? como dice el famoso erudito Kang Youwei, una nación puede independizarse solo cuando sus ciudadanos y líderes están unidos en un mismo credo. Otro erudito, Qian Mu también subraya la importancia de fomentar el espíritu de sacrificarse por el credo justo y persistir en él para dirigir a las masas populares. Todo país, nación y partido necesitan de un credo e ideal que los sustente. De no hacerlo, quedarán expuestos a la atomización social y a la falta de cohesión, perderán la capacidad de liderazgo y el sostén espiritual. Su lucha resultará vana, pues no alcanzarán las metas propuestas.

Desde su fundación, el PCCh ha definido como su ideal y meta de lucha la construcción del socialismo y el comunismo en China, atendido a la guía de la concepción marxista del mundo, empeño en el cual los comunistas chinos han perseverado durante generaciones, adhiriéndose con firmeza a su credo.

En la época de la guerra revolucionaria, los héroes y mártires revolucionarios persistieron invariablemente en su sublime ideal y no vacilaron en desafiar toda clase de peligros. Igualmente, en la etapa de construcción y de reforma y apertura, numerosos militantes del partido, también imbuidos del mismo noble credo e ideal, han hecho aportes extraordinarios en sus puestos de labor cotidiana.

En la actualidad, los avances en la comunicación de la Red de redes, la constante renovación de los elementos informáticos, los numerosos programas de televisión y las películas, han complejizado y enriquecido la vida social. El nivel de vida se eleva cada día que pasa, aunque a la par aumentan sin cesar las desigualdades sociales; el progreso científico ha contribuido a alargar la expectativa de vida, pero de modo paralelo se incrementan las posibilidades de sufrir contratiempos y padecimientos. Los seres humanos cargan hoy con una multiplicidad de adminículos que les permiten desplazarse más rápidamente, emitir su voz a mayores distancias y alargar su radio de alcance. La avaricia devora los ideales y el cambiante entorno neutraliza en cierta medida el peso de las convicciones. En su evolución de “moderna” a “postmoderna”, la actual sociedad occidental se siente remecida por el estado de escepticismo y la ansiedad psicológica que derivan de la denominada “muerte de Dios”. En el proceso de modernización de la China actual, también aparecen fenómenos espirituales nocivos, tales como el “alejamiento del credo” y la “falta de convicciones”. Si la sociedad en pleno cae en un estado de carencia de ideales y credo supremos, perdiendo la orientación y la búsqueda de progreso constante que la debe caracterizar, será harto difícil mantener la estabilidad y armonía sociales, por no hablar ya de del desarrollo sostenible y coordinado, sin importar cuánto se alcance en el plano del progreso económico.

Estos 90 años han demostrado que en el fomento constante de su credo, en procura de la liberación e independencia del pueblo, estriba la más sólida base de la que extrae su fuerza el Partido Comunista de China. (Pueblo en Línea).

(\*) (El autor es comentarista especial del Diario del Pueblo y secretario del Comité del PCCh y primer subdirector del Instituto Central del Socialismo de China).

Selección en Internet: Aida Mirabal García

REBELIÓN (Versión digital)

12 de mayo de 2011

ESPAÑA

## UNA HISTORIA OLVIDADA EN LA ZONA CERO

Atilio A. Boron

Tan preocupados estaban en la Casa Blanca por perseguir a Bin Laden, cuyos numerosos familiares fueron los únicos autorizados –entre decenas de miles que rogaban por lo mismo- a abordar el único avión que abandonó Estados Unidos al día siguiente del 11-S, que en la confusión tanto al presidente como al alcalde de New York se les “olvidó” indemnizar a los bomberos, paramédicos, rescatistas y jornaleros que trabajaron durante días y semanas recuperando cadáveres y removiendo escombros de las Torres Gemelas, inmersos en una nube tóxica que dañó irreparablemente sus organismos y en especial sus pulmones. Pero esta es, como diría el inolvidable Howard Zinn, “la otra historia” de los Estados Unidos, la de las víctimas, los oprimidos, los pobres, los marginales. Esa historia no se cuenta y fue Zinn quien hizo una labor extraordinaria al contarla en un libro que precisamente tiene ese nombre y que debería ser leído por todos los interesados en conocer como es el “capitalismo realmente existente” y no las historietas pergeñadas en Hollywood que nos pintan una visión idealizada de Estados Unidos.

Lo anterior viene a cuento porque una investigación realizada por la Yeshiva University de la ciudad de New York y cuyos hallazgos fueron publicados por el prestigioso *New England Journal of Medicine* en Abril del año pasado constató la existencia de 13.954 afectados por la inhalación de gases tóxicos durante sus trabajos en las ruinas de las Torres Gemelas. Los investigadores declararon en diversas fuentes que tal cifra subestima el número real de víctimas afectadas por los arduos trabajos de rescate y limpieza: se calcula que unos dos mil más no fueron registrados sea porque habrían muerto a causa del envenenamiento padecido en esas tareas o por complicaciones con otras enfermedades, o porque siendo muchos de ellos indocumentados temían que al presentarse ante los investigadores la odiada “migra”, la policía migratoria de Estados Unidos, los detectara y terminara por deportarlos.

Nada de esto mencionó Barack Obama en la demagógica visita que hiciera a la Zona Cero el jueves 5 de mayo, una vez confirmado el asesinato de Osama Bin Laden. El presidente habló de quienes colaboraron con heroísmo y abnegación en las tareas de rescate y limpieza, pero no dijo ni una palabra sobre la escandalosa desidia e ingratitud con que fueron (mal)tratados esos trabajadores, material de desecho en cualquier economía capitalista y mucho más en los Estados Unidos. Según el corresponsal de la BBC en New York a principios de 2008 –¡es decir, casi siete años después de producido el atentado!- sólo seis (sí, no hay error: seis) de algo más de 10.000 demandas que habían planteado los trabajadores por los graves trastornos ocasionados a su salud habían recibido alguna clase de compensación por parte de las autoridades norteamericanas. Justicia burguesa, que le dicen. O refutación práctica del discurso sobre los derechos humanos, la libertad y la justicia con que Washington permanentemente oculta sus mayores tropelías. ¿Qué credibilidad puede tener quien se comporta como un gobernante desalmado con su propio pueblo, que generosamente se involucró en un trabajo insalubre tan sólo para que, luego de terminado, se desoyeran sus justos reclamos? Como era de esperarse las protestas y presiones de las víctimas prosiguieron y recién en Abril del 2010, a casi nueve años del siniestro, se llegó a un primer arreglo mediante el cual los trabajadores, en una demanda legal colectiva –lo que en la legislación norteamericana se califica como una “class action”- podrían llegar a recibir, ¡diez años después de la tragedia!, 657.5 millones de dólares de compensación, a razón de unos 65.000 dólares por persona. Por supuesto, podrá haber algunas excepciones en donde, sobre la base de una revisión a cargo de un juez –en un proceso invariablemente largo y costoso- algunos de los damnificados podría obtener una compensación algo mayor. Pero por ahora la cifra es aquella.

Está demás aclarar que con esa suma los afectados difícilmente podrán pagar las facturas médicas acumuladas a lo largo de tantos años de total abandono por parte de los cruzados de la libertad y la justicia instalados en la Casa Blanca; va de suyo que los desafortunados que requieran un tratamiento más complicado quedarán a la vera del camino y deberán arreglarse como puedan. En Estados Unidos la salud es una mercancía más, y como lo recordaba Alfredo Zitarrosa en su "Doña Soledad", "Usted se puede morir, eso es cuestión de salud, pero no quiera saber lo que le cuesta un ataúd." Téngase en cuenta que una simple operación de apendicitis en New York puede llegar a costar fácilmente 30.000 dólares y ya está todo dicho.

Ah, ¡me olvidaba!: los honorarios de los estudios de abogados involucrados en esta larga, penosa y humillante batalla legal de los rescatistas ya superan los doscientos millones de dólares; es decir, casi la tercera parte de lo que se le va a entregar a los trabajadores ya se lo apropiaron los "caranchos" que lucran con esta desgracia. Ellos no tuvieron que esperar. Conclusión: Washington puede invadir países, torturar, asesinar, promover golpes de estado y entrar en guerras sin autorización del Congreso, pero la Casa Blanca se muestra impotente para hacer justicia y compensar adecuadamente a la anónima legión de quienes se jugaron la vida y su salud en la Zona Cero con el pretexto de que el Congreso no autorizaría tales gastos. Claro que si de lo que se trata es de pergeñar un salvataje de bancos y financieras el Capitolio y la Casa Blanca, siempre sensibles ante los intereses de las clases dominantes, toman la decisión en cuestión de días, y los CEOs del casino financiero recobran sin demora sus millonarios salarios en dólares. En cambio, los que asumieron la humanitaria tarea del rescate y la limpieza del desastre de las Torres Gemelas son humillados con una espera de casi diez años y una compensación ridícula tomando en cuenta los perjuicios ocasionados y el tiempo requerido para su indemnización. Esta infamia es la "otra historia" de los Estados Unidos, a la cual según Zinn debemos prestarle la máxima atención porque revela la inmoralidad inherente e incorregible del capitalismo y la necesidad de acabar con él lo antes posible, antes de que, como lo viene diciendo Fidel, ese sistema acabe con la humanidad.

**Selección en Internet: Melvis Rojas Soris**

## **DE CUBA... DE CUBA... DE CUBA...**

**MÉRIDA, 12 MAR. (NOTIMEX).**- El presidente de la Mesa Directiva de la Cámara de Diputados, Jorge Carlos Ramírez Marín, afirmó que es necesario restaurar las relaciones de amistad y cooperación entre México y Cuba.

Este jueves inicia en esta ciudad la XII Reunión Interparlamentaria México-Cuba, la cual busca restaurar las relaciones entre ambos países, afectadas desde hace aproximadamente 10 años.

En vísperas de la inauguración del conclave de legisladores, el presidente de la delegación mexicana, dijo que si bien 'ya no hay heridas', si se deben restaurar las relaciones de amistad y cooperación históricas entre los dos gobiernos.

En entrevista, el diputado del Partido Revolucionario Institucional (PRI) reconoció que este encuentro es una oportunidad para 'relanzar' las relaciones en materia económica, política, social y de cooperación en todos los ámbitos.

Dijo que la reunión tendrá tres temas torales que son: el que la delegación mexicana estudie con atención el proceso de cambios que en materia política y económica vive Cuba; la necesidad de 'relanzar' las relaciones comerciales, y abordar temas como el cambio climático.

'El papel que ha jugado siempre Cuba con México en la búsqueda de la integración regional desde el redimensionamiento de las instancias internacionales diplomáticas', apuntó el legislador por Yucatán.

Sobre el bloqueo comercial que desde hace más de cuatro décadas sufre la isla por parte de Estados Unidos, dijo que se refrendará el rechazo al mismo ya que el gobierno de México 'no cree ni en murallas ni en bloqueos, sino en puentes de diálogo'.

El priista destacó la importancia de la diplomacia parlamentaria por ser más sincera, más directa y más franca. 'No creo que sustituya a la diplomacia normal pero puede ser útil'.

Cuestionado sobre la posible visita del presidente Felipe Calderón a Cuba y la dañada relación a partir de los gobiernos panistas, Ramírez Marín reconoció que las relaciones entre ambos gobiernos 'aún no están restauradas.

'Y creo que estamos perdiendo oportunidades de un país como Cuba con la tradición de una relación que tiene con México y la historia que nos une, que nos brinda oportunidades a los mexicanos que no estamos aprovechando', apuntó.

La Reunión Interparlamentaria será inaugurada esta tarde noche en la llamada 'Ciudad Blanca' y la delegación cubana será encabezada por el presidente de la Asamblea Nacional del Poder Popular de Cuba, Ricardo Alarcón.

-----  
**POR SERGIO USETA MURCIO**

**LA HABANA, 12 MAY (NOTIMEX).**- Cuba reconoció, en voz de uno de sus más altos dirigentes, que la relación con Estados Unidos ha cambiado a raíz de la llegada de Barack Obama, aunque no lo suficiente, y aún hace falta que permita la libre movilidad de los estadounidenses a la isla mayor de las Antillas.

El presidente de la Asamblea Nacional del Poder Popular de Cuba, Ricardo Alarcón, dijo en diálogo con NOTIMEX que el mandatario estadounidense ha cumplido lo que le prometió a la migración cubana en Florida, pero señaló que en materia de viajes y remesas sólo ha regresado a la época en la que gobernaba Bill Clinton (1993-2001).

'El presidente Obama ha cumplido lo que él prometió, eliminó las restricciones en ambas áreas, pero esto francamente no es gran cosa, al hacer eso él ha regresado la situación a la que había en la época del presidente Clinton', señaló.

'Lo que hace falta, lo que reclama mucha gente en Estados Unidos, es que regrese la situación a como era cuando el presidente (James) Carter estaba en la Casa Blanca (1977-1981)', añadió Alarcón durante la charla sostenida en la sede de la Asamblea Nacional en la capital cubana.

Dijo que ellos buscan que se les permita a los estadounidenses 'viajar libremente a Cuba, (pues) es el único país en este momento al cual un norteamericano no puede viajar legalmente, según su gobierno lo puede hacer hasta a Afganistán, lo puede hacer a Irak, a donde quiera, pero a Cuba no'.

El líder cameral sostuvo que incluso se puede hablar de que ha habido 'un cambio en la retórica'.

Al respecto, dijo que el estilo del presidente Obama no es como el de su antecesor, George W. Bush, pues el actual mandatario 'es un hombre más dialogante que quiere proyectar una imagen de una persona más civilizada, más sutil, más interesada en comunicarse con el mundo'.

'Eso ha hecho que el estilo, cuando se refiere a Cuba no sea tan agresivo', agregó Alarcón, quien recibió al enviado de NOTIMEX en el marco de la XXXI Feria Internacional de Turismo (FITCUBA 2011) que se realizó entre el 2 y el 9 de mayo en la isla.

Interrogado sobre el reciente anuncio hecho por Estados Unidos sobre la muerte del líder de la red Al-Qaeda, Osama bin Laden, el legislador cubano externó su deseo de que esto 'conduzca a una reorientación de la lucha contra el terrorismo'.

Sostuvo que el terrorismo 'no se va a acabar con la violencia' y dijo que tal acción 'ojalá que no tenga consecuencias negativas en el ciclo este de violencia y venganza y contravenganza'.

'Ojalá el presidente Obama haga algo para que este mundo sea más seguro y la única forma de hacerlo es realmente colocándose del lado de los que sufren, de las víctimas del terrorismo', apuntó.

Por otra parte y en relación con cinco cubanos presos en Estados Unidos desde hace casi 13 años, pese a que su juicio fue declarado nulo y sin valor por una Corte de Apelaciones, Alarcón pidió al presidente Obama que ejerza su autoridad constitucional para liberarlos.

Externó su confianza en que el presidente de Estados Unidos pueda solucionar la situación de sus compatriotas.

'La solución real, la que tiene que darse (para el caso) es que el presidente Obama ejerza su autoridad constitucional y sencillamente los ponga en libertad, eso lo puede hacer según la Constitución norteamericana', manifestó el líder de la Asamblea Nacional cubana.

Los cinco cubanos fueron detenidos en Estados Unidos en septiembre de 1998 bajo acusaciones de espionaje y después sentenciados a penas de prisión que van de los 15 años a la cadena perpetua, pese a que la defensa sostuvo que no actuaron contra el Estado norteamericano, sino tratando de detener acciones contra Cuba.

El legislador cubano aclaró que actualmente el caso se encuentra en la última fase de apelación de las sentencias.

El presidente del máximo órgano legislativo cubano, doctor en Filosofía y Letras, encabeza la delegación de su país en la Reunión Interparlamentaria México-Cuba que será inaugurada esta tarde-noche en Mérida, Yucatán, y cuyos resultados serán -según su apreciación- exitosos y de mucho provecho.

-----  
**LA HABANA, 12 (ANSA)-** El diario oficial cubano Granma publicó hoy declaraciones de familiares del fallecido opositor Wilfredo Soto que niegan la versión de que recibió una golpiza propinada por policías dos días antes de morir.

Soto, de 46 años de edad, falleció el fin de semana pasado en un hospital de Santa Clara, a unos 300 kilómetros al este de La Habana.

Opositores como el ex huelguista de hambre residente en la misma ciudad, Guillermo Fariñas, y la bloguera Yoanis Sánchez denunciaron que Soto murió a consecuencia de golpes propinados por policías al detenerlo en un parque de esa localidad.

"Eso de que lo golpearon es una gran mentira. No tenía ninguna marca de golpeadura, todo es un invento de la propaganda contrarrevolucionaria", dijo a Granma Rosa Soto García, hermana del fallecido.

Según la mujer, Soto "padecía varias enfermedades, entre ellas gota, hipertensión arterial, migraña y crecimiento del corazón, razón por la cual recibía atención médica desde hacía muchos años".

Una nota oficial anterior firmada por "el gobierno revolucionario" y publicada por la prensa local el pasado lunes expuso que la muerte de Soto es usada para "una campaña difamatoria contra la revolución" y atribuyó la muerte a "un shock multifactorial por fallo multiorgánico debido a una pancreatitis" aguda.

-----  
**LA HABANA, 12 MAY (XINHUA) --** Familiares del ciudadano cubano Juan Wilfredo Soto García, muerto hace cuatro días en un hospital de La Habana, negaron que el deceso haya sido consecuencia de una golpiza policial, dijo hoy la prensa isleña.

"Eso de que lo golpearon es una gran mentira. No tenía ninguna marca de golpeadura, todo es un invento de la propaganda contrarrevolucionaria", expresó la hermana del fallecido, Rosa Soto García, en declaraciones difundidas por el diario "Granma".

Juan Wilfredo, de 46 años, falleció el pasado 8 de mayo en un hospital de la ciudad central de Santa Clara --270 kilómetros al Este de La Habana, debido a un "shock multifactorial por fallos multiorgánicos debido a una pancreatitis aguda", según un parte oficial.

Representantes de grupos contrarios al gobierno cubano dijeron que la muerte de Soto García se debió a una paliza que le propinó la policía tres días antes.

La nota oficial aclaró que el occiso provocó en un parque de Santa Clara una "alteración del orden" y que fue conducido a una unidad policial, pero quedó libre "tres horas después sin incidencia alguna".

"Estamos muy dolidos con esta campaña que se ha formado, causante de un gran dolor en la familia", dijo la hermana, quien recordó que Juan Wilfredo padecía de gota, hipertensión arterial, migraña y crecimiento del corazón, además de que llevaba una vida muy desordenada y no cumplía indicaciones médicas.

"Fíjese si estamos indignados, que el día del entierro, al hijo de mi hermano, de sólo 14 años de edad, le dio tanto asco la postura de los 'disidentes' que les pidió que se fueran del cementerio", aseguró Rosa.

Madelín, quien se dice era considerada una hija para Juan Wilfredo, agregó que fue a verlo al hospital y no observó ninguna señal de violencia.

También el esposo de Madelín, Yasmil Pérez Rodríguez, quien lo condujo al hospital y le acompañó todo el día, declaró que no observó el mínimo síntoma de violencia en su cuerpo.

El médico forense que realizó la autopsia, Ricardo Rodríguez Jorge, ratificó que la causa de fallecimiento fue una pancreatitis aguda, con focos hemorrágicos a nivel de cola y cuerpo pancreáticos, y producto de las patologías anteriores se alteraron todos los parámetros por descompensación.

Aclaró que en la necropsia no se apreciaron signos de violencia a nivel externo, interno, ni en los planos anterior o posterior.

Respecto a la versión mediática de que la golpiza pudo ser el detonante de la pancreatitis, aseguró que resulta imposible pues "un trauma, para que llegue al páncreas, tiene que ser visible".

-----  
**POR ROSA TANIA VALDÉS**

**LA HABANA, MAYO 12 (REUTERS)** - Familiares y médicos de un opositor cubano que falleció la pasada semana negaron que una supuesta golpiza policial produjera su muerte, según reportó el jueves un medio local, avivando la controversia entre el Gobierno y la disidencia interna sobre las verdaderas causas del deceso.

Juan Wilfredo Soto, de 46 años y miembro de un grupo opositor poco conocido, murió el domingo pasado en un hospital de la provincia de Santa Clara, la ciudad donde vivía a unos 270 kilómetros al este de La Habana.

Fuentes de la disidencia dijeron entonces que la muerte fue provocada por "una golpiza" propinada por la policía cubana tras ser detenido unas horas el 5 de mayo, tras gritar consignas contra el Gobierno en una plaza de su ciudad.

Medios y blogueros cercanos al Gobierno desmintieron la versión citando fuentes médicas que asistieron a Soto en la sala de cuidados intensivos del hospital provincial de Santa Clara.

Una nota oficial del Gobierno dijo más tarde que la autopsia preliminar arrojó que Soto padecía un cuadro de páncreas inflamado que agravó otros padecimientos como la hipertensión y diabetes preexistentes y descartó signos de "violencia".

Pero el martes pasado un grupo de disidentes refutó nuevamente la versión oficial y reclamó una investigación de los hechos.

"Eso de que lo golpearon es una gran mentira. No tenía ninguna marca de golpeadura, todo es un invento de la propaganda contrarrevolucionaria", dijo la hermana del fallecido, Rosa Soto, al periódico estatal Granma.

"Estamos muy dolidos con esta campaña que se ha formado, causante de un gran dolor en la familia", agregó la mujer que según Granma reconoció que su hermano llevaba una vida "muy desordenada" y no atendía las indicaciones médicas.

Cuba considera a los disidentes como Soto mercenarios al servicio de su enemigo Estados Unidos.

**OTROS TESTIGOS**

Granma citó además a testigos de la detención de Soto unos días antes de su muerte.

"Observé cuando dos agentes del orden público, uno de ellos mujer, lo condujeron a la patrulla, sin que hubiera el más mínimo forcejeo, e incluso, él montó por sí mismo", dijo Jorge Álvarez, vendedor de flores en la plaza donde fue detenido Soto y la que a menudo frecuentaba.

Álvarez y otros vendedores dijeron a Granma que vieron a Soto un poco después en la misma plaza y "mostraba un aspecto normal".

Madelín Soto, sobrina del fallecido opositor que lo visitó mientras estuvo internado en el hospital, también negó que fuera golpeado.

"No observé ninguna señal de violencia (...), si le hubieran dado tan solo un arañazo, de seguro él me lo hubiera dicho porque yo era de su entera confianza", dijo.

Néstor Vega, médico que asistió a Soto desde el 2008, dijo a Granma que su paciente tenía "un pronóstico reservado de vida" por sus graves padecimientos que incluían hipertensión, cardiopatía dilatada, gota y diabetes mellitus.

Al entierro de Soto, que se produjo el domingo sin incidentes, asistieron decenas de personas, entre ellos algunos opositores.

"Fíjese si estamos indignados, que el día del entierro, al hijo de mi hermano, de sólo 14 años, le dio tanto asco la postura de los 'disidentes', que les pidió que se fueran del cementerio", narró a Granma Rosa Soto, hermana del fallecido.

-----  
**LONDRES, 12 MAY (EFE).**- Amnistía Internacional (AI) denunció hoy que el Gobierno de Cuba mantuvo las restricciones a la libertad de expresión, asociación y reunión durante 2010, año en el que fueron excarcelados 43 "presos de conciencia".

La organización, con sede en Londres, destacó en su informe anual sobre los derechos humanos en el mundo que decenas de cubanos críticos del Gobierno "unipartidista" fueron hostigados, y que siguió en vigor el embargo estadounidense contra la isla, impuesto hace cinco décadas.

Según AI, todos los medios de comunicación cubanos siguieron bajo el control del Estado, lo que impidió el libre acceso de los ciudadanos a fuentes de información independientes.

Además, subrayó que las autoridades continuaron "vigilando" y que en ocasiones "se bloqueó" el contenido de Internet y el acceso a la red.

"La policía y los agentes de seguridad del Estado siguieron intimidando y hostigando a periodistas independientes, decenas de los cuales fueron detenidos y encarcelados para ser liberados días después sin cargos ni juicio", dice el informe de Amnistía Internacional.

Añadió que en Cuba "se siguió deteniendo arbitrariamente a disidentes para impedirles ejercer su derecho a la libertad de expresión, asociación y reunión".

La organización humanitaria recordó que en febrero de 2010 murió en un hospital de La Habana tras una huelga de hambre de 85 días en la cárcel Orlando Zapata Tamayo, de 42 años, al que AI consideraba un "preso de conciencia" y que para el Gobierno era un delincuente común.

Amnistía Internacional agregó que varios meses después y hasta final de año el Gobierno excarceló a 41 "presos de conciencia" tras un acuerdo con España y un diálogo con la Iglesia católica aunque continuaban entonces en prisión otros once del Grupo de los 75 detenidos en marzo de 2003.

La organización destacó que las autoridades cubanas prohibieron a Guillermo Fariñas, al que identificó como "disidente político", viajar a Estrasburgo (Francia) para recoger el Premio Sajarov a la libertad de conciencia concedido por el Parlamento Europeo.

Las autoridades de Cuba, por otra parte, conmutaron tres penas de muerte por 30 años de reclusión el pasado año, según AI, que añadió que al concluir 2010 ningún preso estaba a la espera de ejecución.

Con respecto al embargo estadounidense, Amnistía destacó que "siguió afectando al desarrollo económico, social y cultural" de la población cubana, "especialmente de los grupos más vulnerables".

Citó en concreto, basándose en el Fondo de Población de la ONU, que Cuba tenía dificultades para obtener tratamientos para niños y jóvenes con cáncer óseo y para pacientes con cáncer en la retina porque se comercializan con patentes estadounidenses.

Agregó que el embargo también afectó a la adquisición de medicamentos antirretrovirales para tratar a niños con VIH SIDA.

-----  
**LONDRES, 12 MAY (EFE).**- La organización pro derechos humanos Amnistía Internacional (AI) denunció hoy que persisten en Estados Unidos situaciones de injusticia y de abuso en las cárceles, sobre todo en las que están bajo su control en Afganistán y Guantánamo.

En su Informe anual sobre Derechos Humanos en el mundo 2010, AI destacó sobre Guantánamo que aunque el 22 de enero se cumplió el plazo de un año fijado por el presidente Barack Obama para el cierre de ese centro de detención "al final del año 174 hombres seguían recluidos allí".

Además, señaló el informe, un nuevo reglamento del Pentágono "confirma que el nuevo Gobierno estadounidense, al igual que su predecesor, se reserva el derecho a mantener recluida a una persona por tiempo indefinido incluso en el caso de que hubiera sido absuelta por una comisión militar".

Respecto a Afganistán, el informe afirmó que AI y otras organizaciones escribieron en junio al secretario de Defensa, Robert Gates, "para expresarle su preocupación por las denuncias de presuntas torturas y malos tratos" en la nueva prisión de Parwan.

Amnistía lamentó, por otra parte, que persista "la ausencia de rendición de cuentas y de reparación por las violaciones de derechos humanos (...) cometidas dentro del programa de detención secreta" del Gobierno del anterior presidente George W. Bush.

En Estados Unidos mismo AI denunció un uso inadecuado por parte de la policía de las armas Taser (de electrochoque) que causaron la muerte de 55 personas en 2010.

Uno de los fallecidos era un ciudadano mexicano de 32 años, Anastacio Hernández.

"Según los informes -refirió AI-, la policía de Fronteras estadounidense le golpeó con porras y le sometió a descargas de Taser cuando intentaba expulsarlo a México; como consecuencia Hernández sufrió un fallo respiratorio y murió".

A raíz de esa muerte, y de la de otro mexicano, Sergio Hernández, de 15 años, por un disparo en la cabeza, hubo llamamientos para que se examinen las prácticas en la policía de Fronteras, añadió.

En el caso del joven de 15 años, el comunicado del FBI contó que "el agente abrió fuego al verse rodeado por individuos que le lanzaban piedras".

Pero, según AI, un vídeo muestra que "Hernández había echado a correr en dirección a México" cuando el agente efectuó los disparos.



A finales de 2010 la investigación seguía.

Según el informe, "decenas de migrantes irregulares mexicanos y centroamericanos murieron por agotamiento y exposición a condiciones extremas en su intento de entrar en Estados Unidos a través de las desérticas regiones fronterizas".

El informe señaló también irregularidades en las condiciones de detención de algunos presos, particularmente los aislamientos prolongados, y fallos en el sistema de Justicia de EEUU bien de procedimiento, bien por la legislación.

El documento citó el caso del cubano Gerardo Hernández, declarado culpable en 2001 de ser un agente de La Habana, y que presentó un recurso "basado en indicios de que el Gobierno estadounidense había pagado en secreto a periodistas para que en el momento del juicio escribieran artículos perjudiciales" para el acusado.

Como en otras ocasiones, Al llamó la atención sobre el hecho de que EEUU no haya ratificado la Convención sobre los Derechos del Niño, y ofreció un recuento de la aplicación de la pena de muerte; en 2010, 45 personas fueron ejecutadas, algunas de ellas pese a que en sus juicios fallaran sus defensores.

Al denunció también que, debido a "grandes desigualdades" en el acceso a la sanidad, "murieron cientos de mujeres por complicaciones prevenibles del embarazo".

"El acceso a una sanidad de calidad", añadió, aún depende "del origen racial o étnico, la condición de inmigrante o indígena y los ingresos".

-----  
**WASHINGTON, 12 MAY (NOTIMEX).**- El Pentágono y el Comité Internacional de la Cruz Roja (IRCC) mantienen serias pláticas en torno a la posibilidad de permitir visitas familiares a la prisión militar de Guantánamo reveló hoy el diario The Washington Post.

La intención detrás de este esfuerzo es aliviar el aislamiento de muchos de los detenidos en esas instalaciones, algunos de los cuales han permanecido ahí durante una década, explicó el diario, que citó fuentes legislativas familiarizadas con las conversaciones.

Empero, la idea ha sido rechazada por legisladores, republicanos argumentando que tales visitas podrían presentar riesgos al personal militar de la prisión y a la seguridad nacional del país.

Una propuesta inicial introducida por el republicano Howard P. 'Buck' McKeon a la ley anual de operaciones del Departamento de Defensa, prohibiría que se dispusieran fondos para cubrir tales visitas.

El rotativo indicó que la versión más reciente de la ley establece dicha prohibición pero sólo para el presupuesto de gastos del año fiscal 2012.

Tal lenguaje no impediría que la Cruz Roja absorbiera este gasto en el escenario de llegar a un acuerdo con El Pentágono, de acuerdo con el matutino.

McKeon, quien es presidente del Comité de Servicios Armados de la Cámara de Representantes dijo que sus esfuerzos buscan 'proteger al personal estadounidense en Guantánamo y evitar que información sensible de seguridad nacional sea comprometida'.

Simon Schorno, un vocero para el ICRC, evitó comentar respecto de las pláticas, pero indicó que los contactos entre detenidos y sus familiares, incluyendo visitas, es un tema constante sobre el que la Cruz Roja trabaja.

The Washington Post indicó que es casi seguro que detenidos considerados de 'alto valor' como Khalid Sheik Mohammed, auto-proclamado autor intelectual de los ataques terroristas del 11 de septiembre, no gozarían de este beneficio, en la eventualidad de que las visitas fueran aprobadas.

-----  
**LA HABANA, 12 MAY (XINHUA)** -- El IX Congreso Cubano de Anestesiología, Reanimación y Dolor prosigue hoy en la capital de la isla, con una jornada centrada en las complicaciones en la reanimación cardiopulmonar y cerebral.

La cita, que reúne a unos 300 expertos cubanos y extranjeros en el habanero Hotel Nacional, comenzó la víspera y será clausurada el próximo viernes.

Este jueves, las ponencias se han referido a la anestesia y el paciente obeso, los trastornos perioperatorios en anestesiología cardiovascular y torácica, y las complicaciones en neuroanestesia y politrauma.

Además, los participantes abordaron temas como la prevención del parocardiaco intrahospitalario e intranestésico, implicaciones cerebrales del síndrome postparada cardiaca y la encefalopatía postanóxica, entre otros tópicos afines.

El presidente de la Sociedad Cubana de Anestesiología y Reanimación, Humberto Saíenz Cabrera, explicó a la prensa presente en el foro que Cuba produce cerca del 70 por ciento de los medicamentos requeridos en esta especialidad.

Dijo que gran número de los hipnóticos y opioides necesarios son producidos por la industria farmacéutica de la isla, y explicó que estos compuestos son indispensables no solo para la anestesia quirúrgica, sino también para tratar el dolor agudo y crónico.

En conferencias y mesas redondas se analizan temas relacionados con las complicaciones con la anestesia en el paciente oncológico, pediatría, obstetricia y reanimación, y también se debate acerca del diagnóstico y tratamiento del dolor.

En esta ocasión, el congreso está dedicado al aniversario número 60 de la fundación de la Sociedad Cubana de Anestesiología y Reanimación (SCAR).

La primera anestesia con vapores de éter aplicada en Cuba y América Latina ocurrió el 11 de marzo de 1847, a cargo del médico Vicente Antonio de Castro, sólo cinco meses después de haberse descubierto en Estados Unidos y luego de aplicarse en Europa unos 80 días antes.

La Anestesiología y Reanimación moderna se ocupa del tratamiento y de la seguridad a los enfermos antes, durante y después de cualquier proceder quirúrgico; así como de su reanimación y del alivio del dolor agudo, crónico por cáncer.

---

### **POR ROSA TANIA VALDÉS**

**LA HABANA, MAYO 12 (REUTERS)** - Cuba está aplicando por primera vez un tratamiento a base de creatina en pacientes con ataxia, una enfermedad del sistema nervioso que afecta la capacidad para coordinar movimientos, dijo el jueves una especialista médica.

La doctora Zaimar Rodríguez, a cargo de la investigación y aplicación del tratamiento, dijo a la televisión estatal que el uso de la creatina "retarda" fallas respiratorias que pueden costar la vida a los pacientes.

La ataxia es un trastorno del sistema nervioso caracterizado por la disminución de la capacidad de coordinar movimientos musculares voluntarios, generando una movilidad irregular, insegura y espasmódica en los que la padecen.

"(El tratamiento con creatina) se aplica en estos pacientes con la posibilidad de que incrementen la fuerza muscular", dijo Rodríguez en una entrevista televisiva desde la provincia de Holguín, a unos 734 kilómetros al este de La Habana y donde más casos se registran en el país.

"Aplicados en los primeros estadios de la enfermedad, retardan la aparición de estas complicaciones respiratorias que dan al traste con la vida del paciente y pudiéramos estar hablando de una opción terapéutica por primera vez en estos pacientes que sufren de la ataxia", agregó.

Los pacientes cubanos reciben gratuitamente también atención intensiva a partir de terapias de neurorehabilitación para reducir los déficit motor.

La creatina se usa comúnmente en muchos países como suplemento dietético y para mejorar el rendimiento físico y la masa muscular en atletas y adultos mayores.

Estudios locales indican que en la provincia de Holguín se concentra un gran número de pacientes atáxicos, propensos incluso a padecer síntomas de polineuropatía y hasta otros trastornos cerebrales.

Expertos han sugerido que la ataxia, una enfermedad lenta y progresiva, podría estar originada por la mutación de un gen conocido como ataxina.

---

**CARACAS, 12 MAY (PL)** Ministros de energía de más de 30 países latinoamericanos y caribeños se reunirán hoy en Caracas para tratar perspectivas comunes en materia de cooperación y desarrollo sostenible.

El encuentro, que se extenderá hasta mañana, será la primera reunión anual de titulares de ese sector rumbo a la Cumbre de América Latina y el Caribe sobre Integración y Desarrollo, según indicó en nota de prensa la empresa petrolera estatal Pdvsa.

De acuerdo con el texto, a la cita asisten Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, República Dominicana, Ecuador, El Salvador, Guatemala, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela.

Por la parte de la Comunidad del Caribe (CARICOM) estarán representados: Barbados, Trinidad y Tobago, Jamaica, Granada, Dominica, Santa Lucía, Antigua y Barbuda, San Vicente y las Granadinas, Bahamas, San Cristóbal y Nieves, Belice, Guyana, Haití y Surinam.

El intercambio de esta jornada es uno de los encuentros previos a la cumbre presidencial prevista para el mes de julio en Caracas con vistas al nacimiento de la Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños (CELAC), organismo de integración regional que no incluye a Estados Unidos y Canadá.

La reunión coincide con el VI Consejo Ministerial Extraordinario de Petrocaribe, programa energético que desarrolla el gobierno venezolano con estados de CARICOM para el suministro de petróleo bajo términos preferenciales.

El convenio comprende además el uso eficiente de esos recursos y programas de cooperación tecnológica, capacitación y desarrollo de infraestructura energética, además del aprovechamiento de fuentes alternativas, como las energías eólica y solar, entre otras.

-----  
**MADRID, 12 MAY (EFE).**- El Instituto Cubano de Arte e Industria Cinematográfica (ICAIC) ha cerrado un acuerdo para coproducir largometrajes con las empresas españolas Troqua Visión y VM Broadcast, según dijo hoy a EFE Adán Martín, portavoz de esta última compañía.

Con esta alianza, aclaró Martín, se busca fomentar la producción cinematográfica cubana y dar salida a diversos proyectos que, de otro modo, no hubieran podido llevarse a cabo.

Así, VM Broadcast ofrecerá nuevas posibilidades de rodaje en la isla y se encargará de proporcionar la última tecnología en materia de grabación cinematográfica.

Troqua Visión, asentada en Cuba, es la otra empresa española involucrada en esta colaboración, y lleva años ofreciendo distintos servicios audiovisuales en la isla para facilitar la realización de producciones tanto televisivas como cinematográficas.

La primera de las películas surgida de esta alianza es el musical "Irremediablemente juntos", que supone "un soplo de aire fresco", según Martín, ya que apenas existen cintas de este tipo en la filmografía cubana.

Actualmente, las tres entidades trabajan en la producción de otros tres largometrajes cubanos.

-----  
**LA HABANA, 12 MAY (XINHUA)** --El pintor y escultor Ugo Nespolo, considerado el gran maestro contemporáneo de la pintura italiana, expondrá a partir de mañana viernes parte de su obra en el Museo Nacional de Bellas Artes en La Habana, destacaron hoy medios periodísticos y culturales de la isla.

La exhibición en el Edificio de Arte Universal se titula "Nespolo: labella intolerancia" y está conformada por 71 piezas de diversas técnicas, en su mayoría sobre soporte de papel.

Según las fuentes, la muestra también incluirá fotografías captadas por el propio artista o en las que aparece como sujeto de atención por parte de notables realizadores italianos de cine, con los que ha sostenido una relación laboral y amistosa.

El destacado artista italiano, de 70 años, ha transitado por varias de las principales tendencias del arte de la segunda mitad del siglo XX.

Además de exhibiciones tradicionales, ha llevado su arte al cine y rodado o participado en una veintena de películas a lo largo de 40 años, entre ellas el filme "Grazie, mamma Kodak" (1966).

Su obra incluye diseños de los estandartes que identifican a los bandos en la fiesta popular denominada Palio, que revive tradiciones medievales comunitarias en Siena, Asti y Foligno.

## **DEL MUNDO... DEL MUNDO... DEL MUNDO...**

**MADRID, 11 MAY (EFE).**- La Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo (AECID) y una enviada de UNICEF a Haití entregaron hoy en Madrid las "cifras de la esperanza" recogidas en ese país, quince meses después del terremoto que lo asoló.

El Fondo de Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF) ha facilitado la escolarización de 720.000 niños, más de 800.000 personas utilizan las 11.300 letrinas instaladas, se han distribuido casi once toneladas de cloro y más de 45 millones de tabletas de depuración de agua y dos millones de niños han sido vacunados con ayuda de la Organización Mundial de la Salud (OMS).

"Queda mucho por hacer, pero lo que se hace es muy importante y se ha hecho un trabajo inmenso con el esfuerzo de todos", señaló la actriz española Ana Duato, embajadora de UNICEF-España, que acaba de regresar de Haití.

Duato, que había visitado el país tres meses después del terremoto, explicó que la capital "ha vuelto a recuperar la normalidad, las personas tienen un trabajo, los niños uniformados van a la escuela y se han quitado muchos escombros".

“Los haitianos tiene una capacidad de fuerza y creencia y he visto imágenes de esperanza”, dijo Duato, que opinó que los habitantes de Haití consideran que Michel Martelly es “el presidente del pueblo”.

La secretaria de Estado de Cooperación Internacional, Soraya Rodríguez, que representará a España en los actos de investidura del nuevo jefe de Estado haitiano, adelantó que mantendrá mañana una entrevista con Martelly.

Rodríguez expresó su satisfacción por cómo se ha resuelto el proceso de elección, “una vez superadas las dificultades”, y consideró que ayudará al proceso de reconstrucción, con el que España ha renovado su compromiso.

“Es necesario acabar con las operaciones de desescombro, porque queda una parte importante, para poder iniciar las obras de abastecimiento de agua y saneamiento de las que se beneficiará más de un tercio de la población de Puerto Príncipe”, destacó la secretaria de Estado española.

Rodríguez señaló también que en unos tres meses podría inaugurarse la primera planta de recogida de residuos sólidos.

“En Haití, hay muchas imágenes para la desesperanza, pero también para la esperanza”, destacó.

La presidenta de UNICEF-España, Consuelo Crespo, recordó que más de la mitad de las personas que están trabajando en los proyectos de UNICEF son haitianos.

Haití registra un elevado índice de pobreza y su situación se agravó por los efectos del terremoto que en enero de 2010 dejó más de 300.000 muertos y 1,5 millones de damnificados, muchos de los que aún permanecen en precarios campamentos.

Luego sufrió una epidemia de cólera que se ha cobrado la vida de cerca de 5.000 personas en siete meses.

-----  
**QUITO, 12 MAY (EFE).**- El “sí” recupera posiciones a medida que avanza el escrutinio de la consulta popular del pasado sábado en Ecuador y con el 66,52 % de los votos ya escrutados se impone hoy en todas las preguntas, incluidas las dos más polémicas, relativas a la justicia y a la prensa, en las que el “no” llevaba ayer ventaja.

El Consejo Nacional Electoral informó de que con los votos escrutados hasta ahora un 44,80% apoya la creación del consejo de reforma judicial propuesta por el Gobierno de Rafael Correa, frente a un 43,71 % que la rechaza.

En la pregunta para crear un comité regulador de la prensa, los porcentajes son un 43,68 % para el “sí” y un 43,07 % para el “no”.

El presidente Correa señala que a través del consejo podrá depurar el sistema judicial, al que considera caduco y corrupto, mientras que con el órgano de regulación de la prensa espera lograr una mejor calidad en la información.

La oposición, por el contrario, cree que las dos propuestas tienen para el Ejecutivo los objetivos de amasar más poder y acallar a la prensa independiente.

En las otras ocho preguntas, de temática muy variada, desde una ampliación de la prisión preventiva y otras reformas judiciales, hasta la prohibición de juegos de azar con fines de lucro y la penalización de la no afiliación a la seguridad social, el “sí” vence con entre uno y siete puntos porcentuales.

Hasta ahora se ha cerrado el escrutinio en 16 de las 24 provincias del país, pero está atrasado en provincias muy pobladas como Pichincha (34,56%) y Guayas (40,65%), cuyas capitales son Quito y Guayaquil, respectivamente.

Según el presidente del Consejo Nacional Electoral (CNE), Omar Simón, se deben abrir unas 7.000 urnas en todo el país para contar voto a voto ante los errores presentados en las actas.

-----  
**ASUNCIÓN, 12 MAY (EFE).**- Un multitudinario acto estudiantil y una retreta militar abrieron hoy en Asunción la programación central de la celebración del Bicentenario de la Independencia de Paraguay, que se conmemorará el 14 y 15 de mayo próximo.

Decenas de miles de estudiantes de 10.500 colegios del país protagonizaron el inicio de los festejos patrios.

El presidente paraguayo, Fernando Lugo, encabezó el cierre del encuentro que consistió en el encendido de la Antorcha del Bicentenario.

En esta jornada se realizó igualmente un encuentro de 1.500 miembros de la Asociación de Jinetes del Paraguay y la “Gran Retreta Militar” en el Jockey Club Paraguayo, con un recorrido musical por los

200 años de historia independiente del país.

El Gobierno confirmó para los actos del 14 y 15 de mayo la presencia de los presidentes de los tres países que forman el MERCOSUR con Paraguay: Cristina Fernández, de Argentina; Dilma Rousseff, de Brasil, y José Mujica, de Uruguay.

Además, Bolivia estará representada por su jefe de Estado, Evo Morales, y Taiwán, que tiene a Paraguay como único aliado político en Suramérica, por su vicepresidente, Vincent Siew.

En representación de España estará el secretario de Estado de Asuntos Exteriores y para Iberoamérica, Juan Antonio Yañez-Barnuevo, según la Embajada española en Asunción.

La comitiva de Estados Unidos estará encabezada por el secretario de Estado adjunto para América Latina, Arturo Valenzuela, según fuentes de ese país, y Cuba enviará a la vicepresidenta del Consejo de Estado, Gladys Bejerano.

En total asistirán delegaciones de 41 países, varias de las cuales ya se encuentran en Asunción.

Las actividades con la presencia de los invitados extranjeros comenzarán el sábado con un tedéum en la Catedral Metropolitana y posteriormente un desfile militar, policial y de la reserva en la avenida Mariscal López, en el área residencial de la capital.

También se realizará una parada naval en la bahía de Asunción con la exhibición de buques de la Armada paraguaya y de países vecinos e incluirá la detonación de 200 salvas de cañones.

El domingo está prevista la habilitación del Patio del Bicentenario, en la Casa de la Independencia, ocasión en la que Lugo pronunciará un discurso.

Todas esas actividades se llevarán a cabo en medio de un plan de seguridad a cargo de 5.000 policías y 1.300 militares.

-----  
**CARACAS, 12 (ANSA)** - El presidente Hugo Chávez sigue siendo el dirigente más popular en Venezuela, con el 52 por ciento de aceptación, según el director de la encuestadora oficialista Grupo de Investigación Social XXI (GIS XXI), Jesse Chacón.

El sondeo fue realizado entre el 26 de abril y el 4 de mayo pasados, a través de 2.500 encuestas. Chacón dijo al canal estatal Venezolana de Televisión que el 52,3% de los consultados considera que la gestión del presidente "es buena o muy buena".

Añadió que el estudio determinó que para los venezolanos los tres principales problemas del país son el desempleo (31%), servicios públicos (15%) y alto costo de la vida e inflación (11%).

Chacón dijo que de mantener la tendencia al alza, "la cual hasta ahora ha sido de aproximadamente un punto por mes, la popularidad del mandatario venezolano podría ubicarse en un 55% para finales de este año 2011".

Chacón expresó que con vistas a las elecciones previstas para el próximo año, el sondeo reveló que el 46 por ciento de los venezolanos votaría por Chávez, mientras que el 21 por ciento por el candidato opositor, aun sin definir. Un 14 por ciento "no sabe o no contesta" y un 7 por ciento no votaría.

-----  
**NACIONES UNIDAS, 12 MAY (PL)** Luego de una jornada inaugural de discursos y mensajes, ministros de medio centenar de países avanzan hoy en la preparación de la IV Conferencia de Naciones Unidas sobre Desarrollo Sostenible (Río+20).

Los trabajos de la comisión de la ONU en esa materia incluyen este jueves cuatro mesas redondas dedicadas a temas claves que serán presentados a los jefes de Estado que asistan al foro convocado para Río de Janeiro en junio del próximo año.

Se trata de los asuntos vinculados a la minería, la relación entre consumo sostenible y desarrollo, el transporte, el uso de sustancias químicas y la administración de desechos.

En un mensaje a los asistentes, el secretario general de la ONU, Ban Ki-moon, llamó a establecer límites seguros al impacto del consumo de recursos sobre el medio ambiente y reclamó una mayor cooperación internacional para alcanzar el desarrollo sostenible.

Recordó que la primera Cumbre de la Tierra celebrada hace 20 años en Río de Janeiro reconoció que los patrones de producción y consumo existentes representan la principal amenaza a la capacidad del planeta para satisfacer las necesidades humanas.

Ese desafío continúa, apuntó al considerar que la creación de una plataforma de 10 años para enfrentar el problema constituye una prioridad estratégica.

La reunión ministerial debe adoptar propuestas de políticas concretas en torno a los actuales patrones de producción y consumo para ser presentadas en Río+20.

La comisión preparatoria de la cita de Río de Janeiro está integrada por 53 países, entre ellos Antigua y Barbuda, Argentina, Brasil, Panamá, Colombia, Perú, Cuba, Uruguay y Venezuela por América Latina y el Caribe.

En la ciudad brasileña los temas principales serán Economía verde dentro del contexto del desarrollo sostenible y de la erradicación de la pobreza y Marco institucional para el desarrollo sostenible.

-----  
**BRUSELAS, 12 MAY (EFE).**- La Comisión Europea (CE) y los países de la UE no lograron hoy cerrar un acuerdo sobre los criterios y la metodología que deben seguir las pruebas de resistencia a las centrales nucleares europeas, debido a sus diferencias sobre si incluir cuestiones como el terrorismo o los ciberataques.

Bruselas y los organismos reguladores de seguridad nuclear de los países comunitarios volverán a reunirse el jueves y el viernes de la próxima semana en Praga, informó la CE al término del encuentro de hoy en un comunicado.

El Ejecutivo comunitario defiende que la evaluación debe ser lo más amplia posible e incluir los desastres de origen humano y sus resultados públicos, mientras que los países, en especial Francia, se muestran reticentes a que queden al descubierto aspectos como la preparación ante hipotéticos ataques terroristas.

La CE se ha limitado a decir que "las discusiones continuarán" y ha constatado "avances, aunque sin decisión final".

Bruselas tiene el poder para desarrollar estas pruebas de resistencia por encargo del Consejo Europeo de marzo, pero no puede forzar a los países a realizar los "stress test" (de carácter voluntario) ni a cerrar las centrales que no los superen.

La necesidad de revisar la seguridad de las plantas europeas se planteó a raíz de la crisis de Fukushima (Japón), con la intención de evitar un accidente similar en Europa.

-----  
**FRÁNCFORT, ALEMANIA, 12 MAYO 2011 (AFP)** - Grecia "no necesita" reestructurar su deuda, estimó el jueves el FMI sugiriendo que Atenas privatice más de los "50.000 millones de euros evocados" para aumentar su "credibilidad" en los mercados a pesar de que en éstos se comparta la visión de que la eurozona debe actuar.

"Existe un programa con el FMI (...). Queremos que este programa sea exitoso y haremos todo para lograrlo", declaró Borges. "No hay un programa milagroso de reestructuración", aseguró.

"Grecia puede sostener el peso de su deuda", afirmó agregando que el FMI se manifestará con más precisión sobre el tema en junio luego de informe de las cuentas griegas de sus expertos, de los del Banco Central europeo y de los de la Unión Europea.

Consultado sobre la necesidad de otro programa de ayuda para Grecia, Borges contestó que "le corresponde a los griegos decidirlo".

"El FMI está siempre dispuesto a trabajar con uno de sus países miembros, si lo necesita y si cumple el programa decidido. Pero la iniciativa debe venir del gobierno griego, que no la expresó", agregó Borges.

En cambio, el responsable del FMI sugirió que los griegos privaticen más que los "50.000 millones de euros evocados", para aumentar su "credibilidad" en los mercados.

"Sus deudas son importantes pero sus activos también", comentó afirmando que "el gobierno griego dispone de una cartera de activos extraordinaria, más importante que muchos otros países europeos".

"Los 50.000 millones que planea privatizar representan menos de 20% de lo que podría hacer", aunque admitió que privatizar más "no es fácil".

"Es un proceso difícil, hay obstáculos políticos y resistencias sindicales" pero si Atenas decide seguir este camino "esto aumentará inmediatamente su credibilidad", juzgó.

La oposición de derecha griega denunció este jueves la política económica "desastrosa" del gobierno socialista y estimó necesario "renegociar" las condiciones del plan de ajuste dictado por la UE y el FMI en 2010.

El líder de la oposición de derecha, Antonis Samaras, rehusó "cualquier consenso" con el gobierno a pesar de las presiones de la UE y del FMI en ese sentido para reducir la tensión social en el país.

"Hay que renegociar las condiciones de este memorando (el plan de ayuda de 110.000 millones de euros a Grecia a cambio de que sanee sus finanzas públicas, NDLR), que no conduce a ningún lugar", dijo.

Borges llegó a Francfort para presentar a la prensa el informe bianual del FMI sobre la economía europea y pidió a Grecia que restaure su competitividad, un mensaje que ya envió la institución en varias ocasiones a Europa.

En este informe, el FMI confirma sus previsiones publicadas en abril de un crecimiento de PIB en la zona euro de 1,6% este año y 1,8% en 2012.

Destaca que la reanudación del crecimiento europeo es sólido pero pide prudencia por el riesgo de contagio de la crisis de la deuda soberana.

“En el conjunto, Europa -tanto occidental como oriental- está bien y nuestras proyecciones para los próximos meses son incluso muy positivas”, declaró Borges juzgando que el crecimiento de los países que no forman parte de la UE es “verdaderamente positivo”.

“Las vigorosas medidas tomadas por los poderes públicos lograron circunscribir, hasta ahora, los problemas de la deuda soberana y al sector financiero a la periferia de la zona euro, pero el contagio a los países del núcleo duro de la eurozona, y luego a los países emergentes de Europa sigue siendo un riesgo real”, subrayó.

-----  
**BRUSELAS, 12 MAY (DPA)** - Entre los 27 socios de la Unión Europea (UE) se perfila una mayoría a favor de una modificación puntual de las reglas de la “zona Schengen” para reinstaurar, de forma extraordinaria, los controles fronterizos, informaron esta tarde en Bruselas fuentes diplomáticas.

Al menos 15 ministros del Interior de la UE se mostraron a favor de un “ajuste” de las normas del Tratado de Schengen para endurecerlas. El objetivo es combatir mejor la entrada a Europa de inmigrantes ilegales tal como pidieron Francia e Italia, secundados por el Ejecutivo comunitario, sobre todo ante el temor de nuevas avalanchas migratorias procedentes del norte de África tras la denominada “primavera árabe”.

No obstante, entre los ministros europeos del ramo quedó claro que ese hipotético retorno puntual a los controles fronterizos, justo lo contrario a lo que preconiza Schengen, sólo debería aplicarse en circunstancias de excepción.

Alemania y Austria subrayaron, no obstante, que compete ahora a los jefes de Estado y gobierno de la UE tomar una decisión final sobre ese futuro endurecimiento de las normas, que, a la postre, equivaldrían a hacer menos permeables las fronteras de Europa, especialmente a los extracomunitarios.

Numerosos socios de la UE no se pronunciaron abiertamente en la reunión de ministros de hoy sobre esa medida. Chipre, por ejemplo, fue un caso aparte, pues fue el único que se opuso tajantemente a tocar el texto de Schengen (el llamado “código-Schengen”).

En relación con la propuesta de Italia y Francia, apoyada por la Comisión Europea, de retocar y adaptar el texto del acuerdo nacido en 1985 y que ya cuenta con 25 miembros signatarios, el secretario de Estado español para la Seguridad, Antonio Camacho, recordó que España “no está” a favor de ello.

Su país, dijo, “no está por la modificación de los principios y del espíritu del espacio Schengen y está abierta a ver posibles interpretaciones del Tratado Schengen a efectos de adaptarlas a la realidad de cada momento”, comentó.

En la reunión de Bruselas, no obstante, prevaleció hoy la voluntad de preservar la libertad de movimientos en la zona Schengen, una de las libertades fundamentales consagradas en los tratados de la Unión Europea.

Según informaron fuentes diplomáticas, una primera evaluación de la reinstauración el miércoles de los controles fronterizos de parte de Dinamarca, especialmente en su frontera con Alemania, indica que el país nórdico no violó las normas europeas.

“Parece que cumple (la decisión danesa) con el sistema de Schengen”, comentó un diplomático, que pidió el anonimato.

No obstante, un portavoz de la Comisión Europea aseguró que el Ejecutivo de Bruselas sigue a la espera de recibir “más elementos precisos de aclaración” de Copenhague antes de pronunciarse.

Al mismo tiempo, el portavoz de Bruselas reiteró que la UE no aceptará ningún “paso atrás” en el derecho a la libertad de movimientos en el espacio europeo.

El ministro danés de Inmigración, Soren Pind, defendió enérgicamente a la entrada de la reunión la medida de reinstauración de controles fronterizos y dijo que cumplen con Schengen.

“No vamos a cerrar las fronteras”, comentó, al tiempo que explicó que no se contempla un control de pasaportes por parte de Copenhague.

“Se trata de un tema de funcionarios de aduana que hacen lo que los funcionarios de aduana siempre han hecho, comprobar si hay drogas, o armas ocultas”, comentó.

Esta es la segunda vez que el acuerdo de Schengen es sometido a prueba en los últimos meses.

En abril pasado, Francia incrementó los controles policiales en su frontera sur tras la decisión de Italia de conceder visados temporales a inmigrantes norteafricanos agolpados en su territorio para que pudieran seguir viaje, dentro del espacio Schengen, de manera libre.

Está previsto que la Comisión de los 27 elabore un borrador de propuesta sobre el tema, en base a los debates de los ministros reunidos hoy en la capital belga. El texto será sometido a análisis de los jefes de Estado y de gobierno de la UE en una cumbre en junio próximo, que pone fin a la presidencia semestral húngara del bloque.

“Estamos determinados a garantizar que el gran logro de la libertad de movimientos en Europa siga en pie e intocable”, comentó el ministro germano del ramo, Hans-Peter Friedrich.

“El objetivo es siempre (estar) a favor de Schengen (...) para reforzarlo, no debilitarlo”, agregó.

-----  
**LONDRES, 12 MAY (DPA)** - La oposición libia y Reino Unido anunciaron hoy la apertura de una oficina formal del Consejo Nacional de Transición Interino libio en Londres.

El primer ministro británico, David Cameron, señaló tras un encuentro con el presidente del consejo, Mustafa Abdul Yalil, que Reino Unido incrementará a su vez su presencia en la ciudad oriental libia de Bengasi, feudo de los rebeldes, donde se encuentran ahora asentados los diplomáticos británicos.

“Esos pasos continúan nuestra intención muy clara de trabajar con el consejo para garantizar un futuro seguro y estable a Libia, libre de tiranía y del régimen de Gadafi”, dijo Cameron, reiterando la imposibilidad de imaginar un futuro con Muamar al Gadafi al frente del país. “El consejo representa el futuro de Libia como Gadafi representa su pasado”.

Yalil, que se reunió también con el ministro británico del Exterior, William Hague, dijo haber llegado a Londres para agradecer al gobierno y al pueblo británico su “disciplina y moral” en el apoyo a los rebeldes.

Hague señaló que se debatirá el suministro de más equipamiento “no letal” a los rebeldes. Reino Unido suministró ya fondos y equipo técnico de comunicaciones a los rebeldes, pero no armas. Yalil invitó a Cameron y Hague a visitar Bengasi.

-----  
**ARGEL, 12 MAY (EFE).**- La televisión estatal libia mostró anoche unas imágenes del líder libio, Muamar el Gadafi, -que no aparecía en público desde hace casi dos semanas- y aseguró que fueron filmadas este miércoles en un hotel de Trípoli durante una reunión con líderes tribales.

La última aparición de Gadafi en público fue el pasado 30 de abril, poco antes de que un bombardeo de la OTAN matase, según los medios libios, al hijo menor del coronel, Saif al Arab, y a tres de sus nietos.

El portavoz del Gobierno libio, Musa Ibrahim, aseguró entonces que en la casa de Saif al Arab, atacada durante la noche, se encontraban también Gadafi y su esposa, que resultaron ilesos.

Ante la ausencia de apariciones públicas desde entonces, algunos medios habían especulado con la posibilidad de que Gadafi hubiese muerto o huido de Trípoli.

En las imágenes que difundió la televisión estatal se observa al coronel con gafas de sol y una túnica marrón mientras recibe a lo que el canal asegura que son líderes tribales del país.

El vicario apostólico en Libia, el obispo Giovanni Innocenzo Martinelli, se mostró este miércoles convencido de que Gadafi está vivo y añadió que posiblemente haya abandonado Trípoli, pero que sigue en Libia, en una zona desértica.

“Gadafi no ha muerto, está vivo. Posiblemente ha abandonado Trípoli, pero mi impresión es que está en Libia”, dijo Martinelli a los medios italianos, basando su afirmación “en que no se ven señales de luto” relacionadas con Gadafi.

El obispo católico manifestó que él vive allí, en medio de la gente, y que conoce todas las costumbres y los códigos sociales.

“Si alguien muere, hay señales inequívocas de que no pasan desapercibidas. La muerte, el luto, es algo que no se puede esconder y hay un hecho que habla: la mujeres lloran en los patios de las casas cuando uno muere. Un occidental no lo entiende, pero en la sociedad árabe-beduina es así. La muerte es una cosa de todos y por Gadafi no se ve nada parecido. Por ello estoy seguro de que no ha muerto”, afirmó el prelado.



-----  
**DAMASCO, 12 MAYO 2011 (AFP)** - El régimen sirio intensificó el jueves la represión de las manifestaciones tomando el control de varios pueblos y deteniendo a cientos de personas, pero la oposición volvió a convocar una jornada de protestas este viernes.

Las autoridades reprimen ciudad por ciudad el movimiento de protestas iniciado a mediados de marzo. Desde esa fecha la represión causó unos 700 muertos, según las ONG, y miles de personas fueron detenidas.

Pese al anuncio de varias reformas, entre ellas la abolición del estado de emergencia que rige en el país desde hace más de 50 años y la preparación de una nueva ley electoral, el gobierno continúa la represión, sordo a los llamamientos de la comunidad internacional, que vacila en reclamar la partida del presidente Bashar al Asad.

Un primo de Asad, Rami Majluf, que figura en la lista de 13 personalidades sirias a las que la Unión Europea ha impuesto sanciones, dio el tono en una entrevista publicada el martes: "Lucharemos hasta el fin. No nos iremos", dijo.

Al día siguiente de la muerte de 19 civiles en las ciudades de Deraa (sur) y Homs (centro), el ejército y los servicios de seguridad sirios detuvieron el jueves a decenas de personas en Al Bayda y Al Qariri, pueblos cercanos a Banias (noroeste), según el Observatorio Sirio de Derechos Humanos.

Detuvieron en esos pueblos a "decenas" de personas, afirmó la organización, con sede en Londres y contactada por teléfono por la AFP desde Nicosia.

Las detenciones continuaban también en Banias, donde los tanques del ejército entraron el 7 de mayo, agregó el Observatorio, dando cuenta de "intelectuales y dirigentes" detenidos.

El ejército reforzó en los últimos días la represión en varias ciudades, entre ellas Homs, donde los soldados entraron el 6 de mayo, y Banias, donde las autoridades afirmaron buscar "grupos terroristas armados".

Los opositores de esas ciudades afirman que los habitantes están "aterrados" y aseguran que a menudo los "cuerpos en las calles" no son retirados por temor a francotiradores.

La represión alcanzó también los suburbios de Damasco. En uno de ellos, Muadamiya, sitiado por tanques, el ejército detuvo a "cientos de personas, entre ellas familias enteras", denunció el jefe de la Organización nacional de los Derechos Humanos, Amar Qurabi.

"Se impuso el toque de queda. El ejército transformó las escuelas en centros de detención y tomó el control de las mezquitas", afirmó Qurabi, agregando que Qatan, otro suburbio de Damasco, también está sitiado, y que se señalaron movimientos de tanques al norte de Deraa.

En Alep (norte), segunda ciudad del país, miles de estudiantes se manifestaron el miércoles por la tarde, antes de ser dispersados a garrotazos por estudiantes partidarios del régimen y policías.

Los escasos periodistas extranjeros que se encuentran en Siria no pueden desplazarse sin acuerdo de las autoridades.

Pese a la intensa represión, un llamado a manifestar el viernes fue lanzado por el portal "The Syrian Revolution 2011", creado por jóvenes opositores.

"El 13 de mayo nos manifestaremos por la dignidad de nuestras hermanas detenidas", escribieron los organizadores, que declararon ese día "viernes de las mujeres libres".

Varias manifestantes fueron detenidas en las últimas semanas, principalmente en Damasco y Banias, por haber reclamado la liberación de sus parientes o el fin del asedio de ciudades. Según los militantes, cuatro mujeres que participaron en manifestaciones murieron el 7 de mayo en Banias.

No obstante, la represión hace que las manifestaciones sean cada vez más difíciles de organizar.

En ese contexto, la jefa de la diplomacia europea, Catherine Ashton, no descartó que las sanciones decididas contra 13 miembros del régimen sirio sean extendidas al presidente Asad.

Estados Unidos reiteró la acusación de "barbarie" contra el gobierno sirio, y varios senadores propusieron una resolución en la que se afirma que Asad ha perdido su legitimidad.

Pero el gobierno de Barack Obama no parece dispuesto a exhortar a un cambio de régimen. Es "una decisión grave. No se trata de pronunciar palabras, sino de actuar en consecuencia", declaró un alto cargo norteamericano que pidió el anonimato.

-----  
**PEKÍN, 12 MAY (EFE).**- El Gobierno chino pidió hoy "al mundo exterior" que no intervenga en Siria por la represión que ejerce Damasco sobre las protestas populares, después de que Washington tildara de "brutal" el último episodio de represión del régimen sirio, que ha dejado 19 muertos.

“Creemos que el mundo exterior no debería interferir en los asuntos internos de Siria para evitar añadir factores complicados” al conflicto, aseguró hoy en rueda de prensa la portavoz de turno del Ministerio de Asuntos Exteriores chino, Jiang Yu.

La funcionaria pidió a la comunidad internacional “que desempeñe un papel constructivo en salvaguardar la paz y estabilidad en Oriente Medio” y expresó su confianza en que “Siria mantenga su estabilidad y las partes enfrentadas resuelvan sus diferencias con el diálogo y eviten derramamiento de sangre”.

Estados Unidos denunció ayer, miércoles, el que Siria siga utilizando la violencia contra los manifestantes pacíficos y tildó de “brutal” el último episodio de represión en el país árabe, que se ha saldado con por lo menos 19 muertos.

A finales de abril, la oposición de China y Rusia, dos de los cinco miembros con derecho a veto en el Consejo de Seguridad de la ONU, impidió que la organización acordara una declaración de condena del régimen sirio liderada por Europa.

China consigue la mitad del petróleo que consume de los países de Oriente Medio, por lo que desde que se desató la “primavera árabe” se ha abstenido de condenar a regímenes como el libio y, ahora, al sirio, además de ejercer una rotunda represión sobre su población para evitar que emule estas protestas.

-----  
**JERUSALÉN, 12 MAY (EFE).**- El jefe de Relaciones Internacionales de Al Fatah, Nabil Shaath, afirmó hoy que los palestinos están “más preparados para la independencia que todos los países que la lograron tras la Segunda Guerra Mundial”.

Así lo manifestó en un encuentro con periodistas en la ciudad cisjordana de Ramala, según precisaron a Efe fuentes de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP).

Shaath aseveró que los palestinos están preparados para tal eventualidad “no sólo ahora, sino desde hace más de cuarenta años”.

En vísperas de que el próximo domingo los palestinos conmemoren la Nakba, término que en árabe significa la “catástrofe” que para ellos supuso el establecimiento del Estado de Israel en 1948, el dirigente de Al Fatah subrayó que no habrá ningún acuerdo de paz que no aborde la cuestión de los refugiados palestinos.

Dijo que sólo se podrá lograr un acuerdo de paz sin condiciones previas, como la exigencia de Israel a ser reconocido como estado judío o que no se analice la cuestión de los refugiados, punta de lanza de la causa palestina.

Mostró su plena confianza en que las movilizaciones previstas para el 15 de mayo, con motivo de la Nakba, estarán exentas de violencia.

Shaath consideró al actual primer ministro de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Salam Fayad, como un candidato excelente para ser el próximo jefe de un eventual Ejecutivo de unidad nacional.

Pero recordó que, en virtud del acuerdo de reconciliación firmado por las hasta entonces facciones rivales de Al Fatah y Hamas la semana pasada en El Cairo, el candidato debe ser elegido por consenso.

“La comunidad internacional debe entender que el pueblo palestino no es una persona y que tiene el derecho de elegir a quien considere pertinente para el cargo”, refirieron las fuentes de la OLP.

Sobre la iniciativa palestina de pedir el reconocimiento internacional a un Estado independiente ante la ONU el próximo mes de septiembre, Shaath afirmó que “el derecho a la autodeterminación no es un derecho que uno negocia con la potencia ocupante (Israel)”.

Si bien, matizó que las conversaciones de paz siguen siendo una política preferente y deben desarrollarse en un marco en que las dos partes estén equiparadas y sobre un marco de referencia claro.

-----  
**MOSCU, 12 MAY (XINHUA)** -- Estados Unidos contó con una base judicial firme para abatir al líder de Al Qaeda, Osama Bin Laden, afirmó este jueves en una entrevista con el periódico moscovita ‘The Moscow News’ el ministro ruso de Asuntos Exteriores, Sergei Lavrov.

De igual manera, indicó que la operación de Washington se llevó a cabo como una acción de autodefensa y conforme a la Carta de las Naciones Unidas.

“Nadie en el mundo tiene ninguna duda de que Bin Laden ha estado detrás de los monstruosos atentados terroristas del 11 de septiembre de 2001 y de otros más”, señaló Lavrov, y recalcó que Al Qaeda también ha sido responsable de atentados terroristas perpetrados en Rusia.

Las autoridades rusas han sospechado durante muchos años que Al Qaeda está implicada en los atentados terroristas en la turbulenta región del Cáucaso Norte.

Durante la entrevista, el canciller ruso también habló de la situación en Libia y anotó que la operación de la coalición contra el líder libio, Muammar Gadafi, ha ido más allá de las resoluciones 1970 y 1973 del Consejo de Seguridad de la ONU.

Lavrov indicó que Moscú ha propuesto un alto el fuego inmediato en Libia y el inicio de los esfuerzos de mediación por parte de la Unión Africana y la ONU.

-----  
**WASHINGTON, 12 MAYO 2011 (AFP)** - La muerte de Osama Bin Laden reanuda el debate sobre la retirada estadounidense de Afganistán y cuestiona la razón de ser de decenas de miles de soldados que fueron enviados a las montañas afganas hace cerca de 10 años para acorralar la red Al Qaida.

El objetivo de la intervención estadounidense, iniciada unas semanas después de los atentados del 11 de septiembre de 2001, era darles caza en su propio santuario a los miembros de la difusa red extremista y a su escurridizo líder. Ahora, diez años después, 100.000 estadounidenses y 44.000 soldados de la OTAN están combatiendo a talibanes afganos insurrectos.

Los combatientes extranjeros de Al Qaida serían menos de 200 en el país, señala Leslie Ghelb, un ex alto funcionario estadounidense, en una columna publicada el lunes en el Wall Street Journal.

"Misión cumplida", escribió. Al menos en "lo necesario y lo posible".

"Afganistán ya no se trata de intereses de seguridad vitales para Estados Unidos. Se trata del fracaso de las elites políticas estadounidenses al considerar dos simples hechos: la amenaza de Al Qaida ya no está concentrada en este viejo campo de batalla y la lucha contra los talibanes es sobre todo un asunto de los afganos", consideró.

Estados Unidos y la OTAN deben transferir la seguridad a las fuerzas afganas antes de fines de 2014. No obstante, con Bin Laden muerto, se multiplican las hipótesis dado que se acerca julio de 2011, fecha anunciada por el presidente Barack Obama para empezar a retirar sus tropas.

La retirada debería ser reducida, si no simbólica, según la mayoría de los analistas. El diario Wall Street Journal mencionó el martes la partida de 5.000 efectivos en julio y de otros 5.000 a fin de año, lo que según el entorno del general David Petraeus es una mera especulación. Este comandante de las fuerzas internacionales en Afganistán debe presentar pronto sus recomendaciones al presidente.

La eliminación de Bin Laden "seguramente avivará el debate sobre el ritmo de la retirada", estima Robert Lamb, del Centro Estratégico de Estudios Internacionales (CSIS, en inglés), quien es favorable a que prosiga el compromiso estadounidense.

"Aunque su muerte es, por supuesto, un acontecimiento importante, es esencialmente simbólica desde un punto de vista estratégico", justificó. Y "dejar a los afganos con un gobierno que no puede garantizar la seguridad sería repetir el error que se hizo en Pakistán hace 20 años", cuando Estados Unidos desatendió la región tras la retirada soviética de Afganistán.

En el mismo sentido, los dos principales responsables de la comisión de Asuntos Exteriores del Senado, el demócrata John Kerry y el republicano Richard Lugar, se oponen a cualquier retirada "arbitraria" o "precipitada".

Pero se preocupan por el costo de una guerra a la cual Washington tiene previsto consagrar aún 107.000 millones de dólares en 2012, en momentos en que el país hace frente a una crisis presupuestaria.

"Las posiciones sobre las consecuencias de la muerte de Bin Laden en el conflicto (con Afganistán) concuerdan con lo que la gente pensaba de la guerra antes de su eliminación", resumió Stephen Biddle, experto del Consejo de Relaciones Exteriores (CFR), un centro de reflexión estadounidense.

Si bien -según un sondeo publicado el miércoles por USA Today- 59% de los estadounidenses consideran que la misión está cumplida y se dicen a favor de una retirada de Afganistán, Barack Obama no está sometido a la presión de la calle ni a la del Congreso y no tendría por qué modificar su estrategia.

"El presidente ha tenido que tomar muchas decisiones que podían haber cambiado la estrategia en Afganistán y (en cambio) ha sido notoriamente constante", explica a AFP.

**Teléfonos:** 860-5750 855-5830 **Email:** [panorama@cc.cu](mailto:panorama@cc.cu) **Imprenta:** Alejo Carpentier  
Fundado el 24 de abril de 1961 **Redacción:** Sede del CC PCC, Palacio de la Revolución

---